

# 外国人小中学生のための学習支援コース

一緒に教科や日本語の勉強をしましょう！

ボランティアがお手伝いします



**A: 4月15日～7月15日** ※4/29と5/6を除く毎週水曜日

**B: 4月17日～7月10日** ※5/1を除く毎週金曜日

全12回

時間: ABとも 午後3時30分～5時

対象: 公立の小・中学校に通っている子ども

説明は日本語です。参加費: 無料

場所: MIA会議室 定員: 各10名(申し込み順)

申込: 4月10日(金)までに電話で

※途中参加の場合もご相談ください



## Study Course for Foreign Pupils at Elementary/Junior High Schools

### Let's study school subjects or Japanese together!

#### MIA volunteer will help you!

**A: April 15th- July 15th every Wednesday except April 29th and May 6th**

**B: April 17th- July 10th every Friday except May 1st.**

A&B: 3:30 p.m.- 5 p.m.

12 times in total Fee: Free at MIA Conference Room

Capacity: 10 (in order of application) Explanations in Japanese.

Limited to children attending public elementary/junior high schools.

Apply via phone by April 10th. (Fri.). You may participate after the course starts.



# 为外国人中小學生举办的学习辅导班

一起学习日语和学校课程！

有志愿者为大家辅导



**A: 4月15日～7月15日 (每周三) \* 4月29日和5月6日休息**

**B: 4月17日～7月10日 (每周五) \* 5月1日休息**

A和B都是下午3点半～5点 共12次

对象: 只限在公立中小学上学的孩子。用日语解释。参加费: 免费

地点: MIA 会议室 名额: 10名 (按报名顺序)

报名: 请在4月10日(周五)前打电话报名。\* 中途参加请咨询。



申込&問合せ



公益財団法人武蔵野市国際交流協会

**Musashino International Association (MIA)**

〒180-0022 Swing 9F, Sakai 2-14-1 武蔵野市境2-14-1スイング9F

TEL:0422-36-4511 URL: <https://mia.gr.jp/>